

Distr.  
LIMITED  
UNEP/OzL.Pro/ExCom/40/11/Add.1  
16 June 2003  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف  
 لتنفيذ بروتوكول مونتريال  
 الاجتماع الأربعون  
 مونتريال، 16-18 يولييه / تموز 2003

### اضافة

منح الموارد المنقحة لفترة السنوات الثلاث الممتدة من العام 2003 و لغاية العام 2005  
(المقرّر 5/39)

أصدرت هذه الاضافة لإدخال عروض حكومتي هنغاريا والولايات المتحدة .

• استبدال الفقرة 2 بما يلي :

2. في 17 نيسان/أبريل 2003 وجّهت الأمانة رسائل إلى 42 من البلدان التي لا تنتمي إلى بلدان المادة 5 ،  
تطالبها فيها بتقديم خطة أعمال سنوية للعام 2003 و/أو خطة أعمال لثلاث سنوات ، إلى الاجتماع الأربعين . وحتى  
هذا التاريخ ، 16 حزيران / يونيو 2003 قدّمت كلّ من كندا والجمهورية التشيكية والمانيا وهنغاريا وإسبانيا والولايات

المتحدة خطط أعمال و/أو تعديلات على خطط أعمالها لفترة السنوات الثلاث . وبموجب هذه التقديمات الإضافية يبلغ مجموع قيمة الأنشطة الثنائية خلال فترة السنوات الثلاث 2003-2005 34,5 مليون دولار أمريكي.

● استبدال

الجدول 1 بالجدول التالي :

الجدول 1

أنشطة ثنائية لفترة السنوات الثلاث 2003 – 2005

المجموع	2005	2004	2003	الوكالة
2.123.000	600.000	600.000	923.000	كندا
135.248	34.579	34.579	66.090	الجمهورية التشيكية
2.500.000			2.500.000	فرنسا
11.348.664	3.782.888	3.782.888	3.782.888	ألمانيا
139.482	46.494	46.494	46.494	هنغاريا
3.922.368		1.961.184	1.961.184	إيطاليا
218.090			218.090	اليابان
16.523			16.523	الجمهورية السلوفاكية
2.926.791	975.597	975.597	975.597	إسبانيا
680.805	55.975	229.189	395.641	السويد
500.000			500.000	المملكة المتحدة
10.000.000		3.048.000	6.952.000	الولايات المتحدة الأمريكية
34.510.971	5.495.533	10.677.931	18.337.507	المجموع

● يقتصر تخصيص ألمانيا على إسهامها السنوي البالغ 20 بالمئة

● إضافة الفقرات التالية :

هنغاريا

15 (مكرر) . قدّمت حكومة هنغاريا رسالة خطة أعمال تفيد أنها ترغب في تعديل خطة أعمالها المرفوعة إلى الاجتماع التاسع والثلاثين ، عن طريق تخصيصها 20 بالمئة من إسهاماتها للصندوق المتعدّد الأطراف لعامي 2004 و 2005 ، من أجل شبكة العمل الإقليمية لأوروبا / آسيا الوسطى .

الولايات المتحدة الأمريكية

18 (مكرر) . وجّهت الولايات المتحدة الأمريكية رسالة خطة أعمال إلى الأمانة تطالب بتخصيص 10 ملايين دولار أمريكي من مجموع إسهاماتها لفترة السنوات الثلاث 2003 – 2005 لتعجيل الإزالة في بلد أو أكثر من بلدان المادة 5. وقد حُصّصت 20 بالمئة من مجموع إسهامات الولايات المتحدة لعام 2003 ، للعام 2003 ، وحُصّص رصيد الـ 10 ملايين دولار للعام 2004 .

• استبدال الجملة الأولى من الفقرة 19 بما يلي :

19. في أعقاب التقديمات التي رُفعت إلى الاجتماع الأربعين ، ثمة مبلغ 12,9 مليون دولار أمريكي لم يُخصّص في خطط أعمال الوكالات الثنائية .

• استبدال التوصيات بما يلي :

1. أن تأخذ علماً مع التقدير برسائل خطط أعمال فترة 2003 – 2005 ، التي رفعتها حكومتا إسبانيا والولايات المتحدة الأمريكية والتعديلات التي أُجريت على خطط أعمال فترة 2003 – 2005 لكلّ من كندا والجمهورية التشيكية وألمانيا وهنغاريا ، على النحو المبين في UNEP/OzL.Pro/ExCom/40/11 والاضافة 1.

2. إعادة توزيع 12,9 مليون دولار أمريكي من التخصيص الثنائي إلى نافذة تمويل للحفاظ على قوّة الدفع والتعجيل في إزالة موادّ ODS .